

(1) Customer Invoice Address						(2) Remarks							DELIVERY NOTE								
Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN						Our ID number: DE813637771 Your ID no...: IT04886850728							(3) No. 5402743 (4) Date 9.12.24								
(5) Supplier						(6) Freight			(7) Delivery (really)				Invoice								
SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln						paid		unpaid		Railroad car	Carrier		(8) No. (9) Date								
										Freight goods	foreign vehicle										
										Express goods	own vehicle										
										Express											
										Post											
(10) Your Ref.		(11) Your Order No./Date				(15) Additional Details				(12) Our Department				(13) Direct dial				(14) Our Ref. No.			
411		550003915602 5.12.24								G. Lamanna											
(19) Shipment Method			paid(20) unpaid		(21) Packing			(22) Marks			(23) Total Weight kg				(24)						
Collection EX W			X		look below			2024006209			gross 4836				net 4551						
(25) Shipping Address													(26) Place of unload								
Magna PT S.p.A, Via die Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN													17551								
(27) Pos.)		(28) Part-No.		(29) Description (21) Packing				(30) Quantity		(31) U/M		(40) Customer Remarks									
												Quantity +/- Remarks									
1		251.1.1082.80 25.5.00611.03		Speed Gear 1st (Index f) DCT 300				2775		pc		47252 18038166w 501384406l									
		Container Batch number		5/Magnumbox TBA 501742 248066 S				555		pc											
KUEHNLE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2775 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 5 Conformità alle schede d'imballo: SI NO Data controllo: 09/01/25 Firma [Signature]																					
(42) Goods Inwards Remarks				(43) Quantity Check				(44) Quality Check				(45) Receiver				(46) Invoice Check					



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-014038 vom 05.12.2024

Ludwigsburg, 09.12.2024

Seite 1 von 1

24-014038

1 Absender / Expéditeur Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Strasse 23 14772 Brandenburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Cetransport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 12.12.2024		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Brandenburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 09.12.2024 10:00 bis 16.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	5402741/5402742/5402743	12	COLLI	Getriebeteile	23.521	73,58
2	2024006210	13	COLLI			
Summe: Total:		25,00 COLLI		23.521,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängern Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 Gross Brandenburg GmbH D-14772 Brandenburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 24-014038 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KUJEMAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 170026 Modugno 09 GEN 2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604